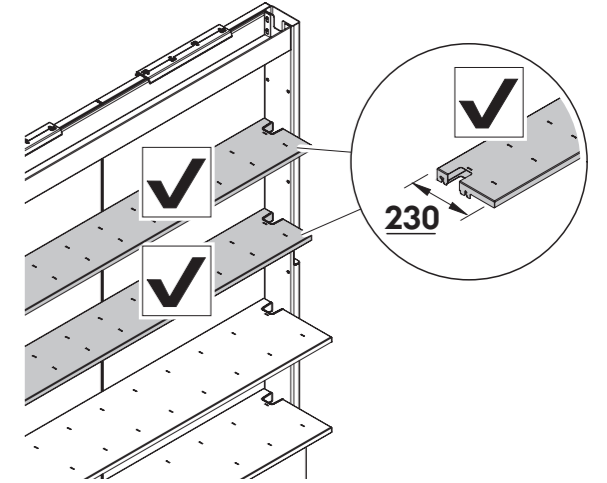
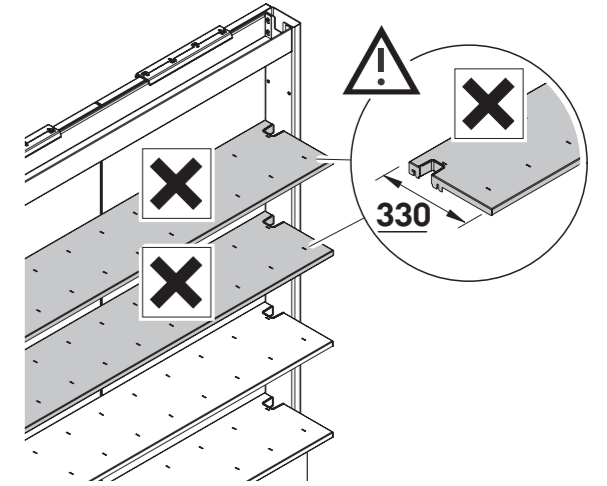
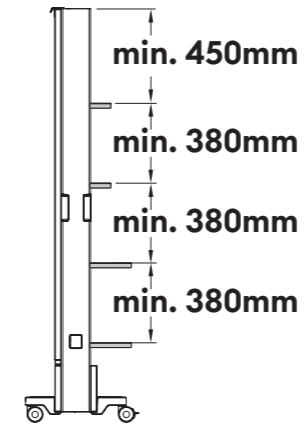
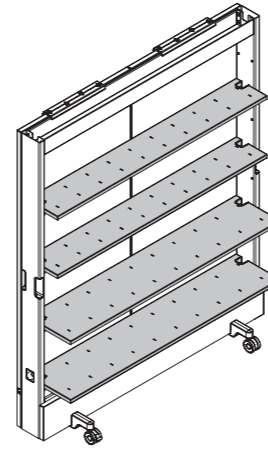
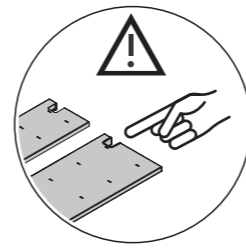
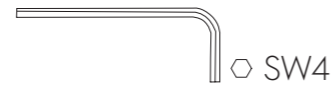
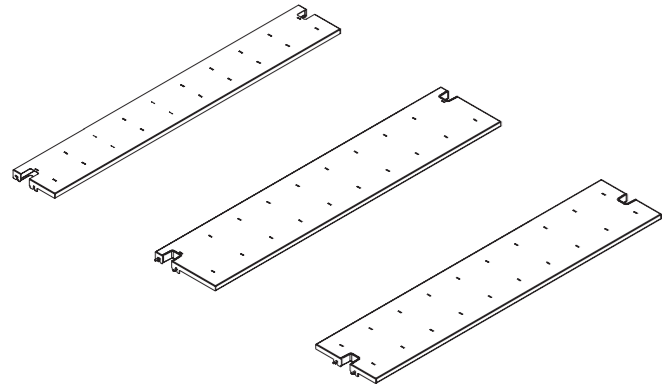
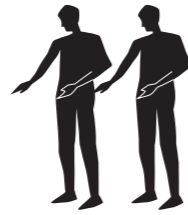


Dancing Wall

Developed by Vitra in Switzerland
Design: Stephan Hürlemann



DE Montageanleitung
Tablare
EN Assembly instructions
Shelves

FR Notice de montage
Étagère
ES Instrucciones de montaje
Estantes

vitra.

NL Montage-instructies
Tableaus

IT Istruzioni di montaggio
Piani d'appoggio

NO Monteringsanvisning
Hylleplater

BG Инструкции за монтаж
Поднос

DA Monteringsvejledning
Bakke

ET Paigaldusjuhend
Riiulid

FI Asennusohje
Alustat

EL Οδηγίες συναρμολόγησης
Τραπέζι

LV Montāžas instrukcija
Plaukti

LT Montavimo instrukcija
Lentynos

PL Instrukcja montażu
Półki

PT Instruções de montagem
Prateleiras

RO Manual de montaj
Plăci purtătoare

SV Monteringsanvisning
Tablarer

SK Návod na montáž
Police

SI Navodilo za montažo
Pladnji

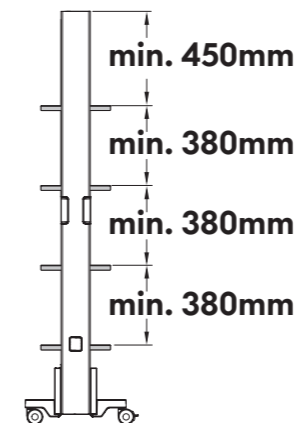
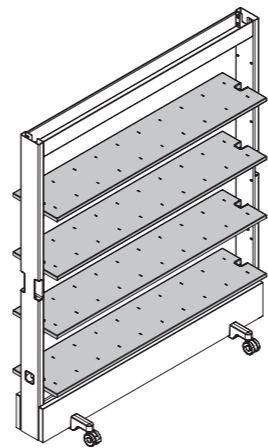
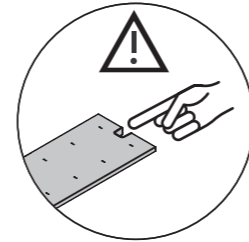
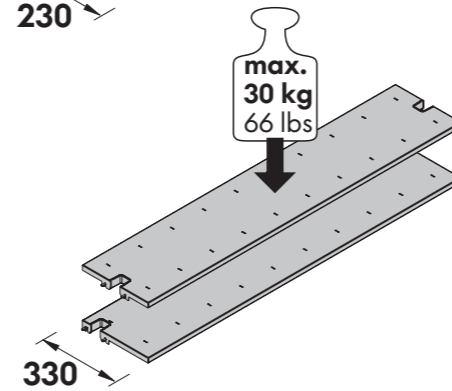
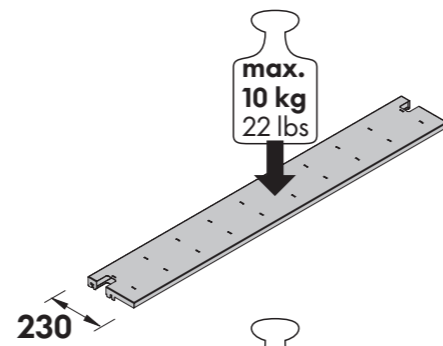
TR Montaj kılavuzu
Tabla

HU Szerelési útmutató
Tálcák

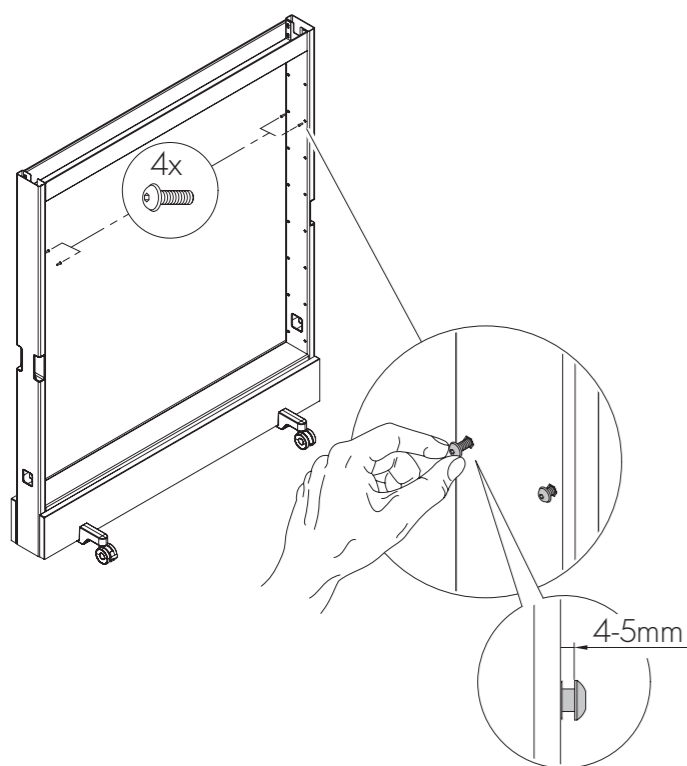
CS Instrukce k montáži
Tabláry

IS Uppsetningarleiðbeiningar
Borð

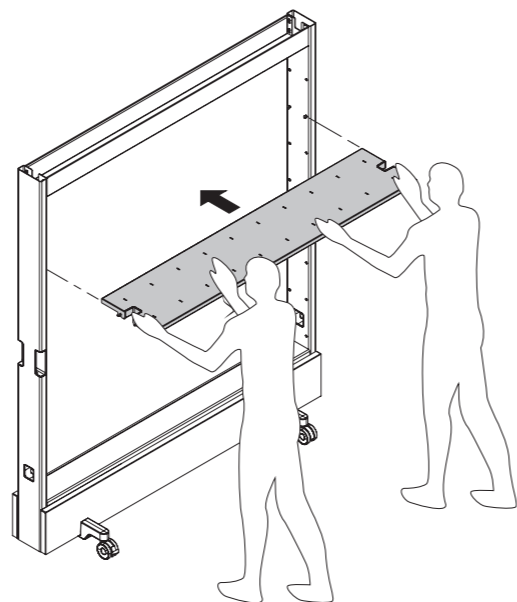
HR Upute za montažu
Skladišne police



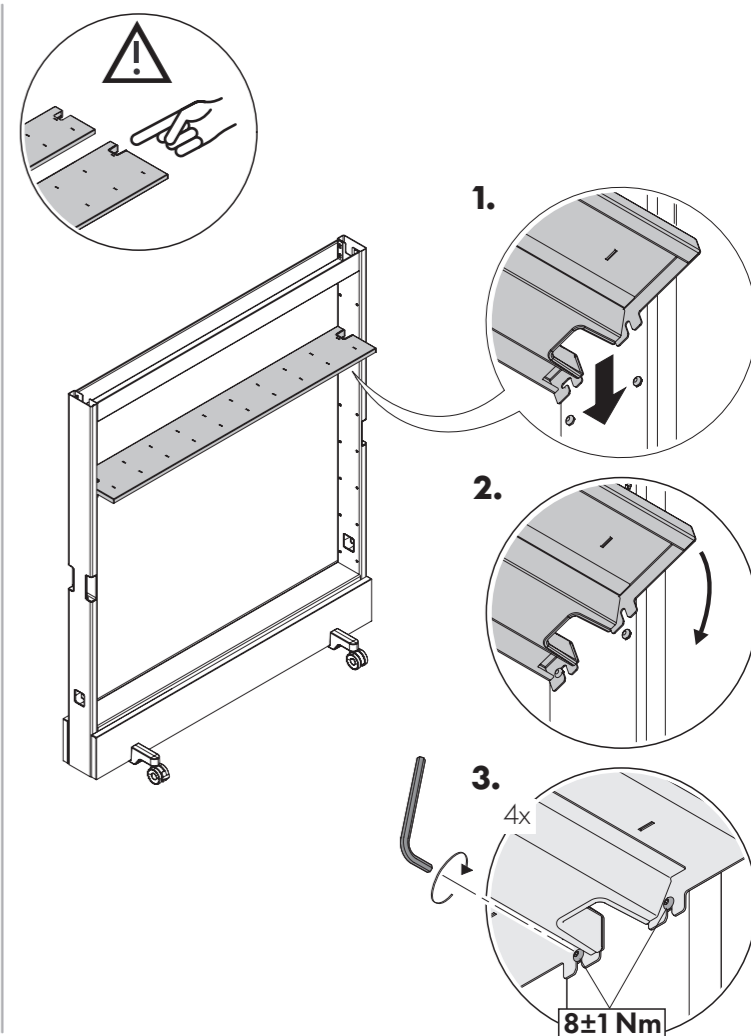
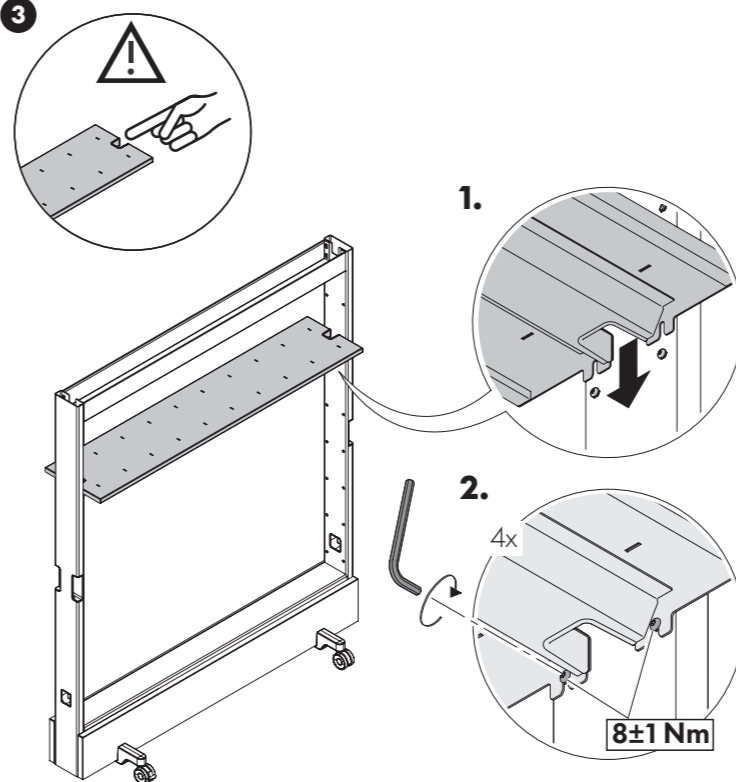
1

4x  M6x20

2



3



DE Um Kratzer zu vermeiden, muss das Produkt vorsichtig eingehängt werden.

EN The product must be fitted with care to prevent scratches.

FR Afin d'éviter les rayures, le produit doit être accroché précautionneusement.

ES El producto debe colgarse con cuidado para evitar arañazos.

NL Om krassen te voorkomen moet het product voorzichtig worden ingehangen.

IT Per evitare graffi, appendere il prodotto con cautela.

NO For å unngå riper må produktet henges fast forsiktig.

BG За да избегнете драскотините, продуктът трябва да бъде закачен внимателно.

DA For at undgå ridser skal produktet monteres forsigtigt.

ET Kriimustuste vältimiseks tuleb toode ettevaatlikult kinnitada.

FI Tuote on ripustettava varovaisesti naarmujen välttämiseksi.

EL Για να αποφευχθούν οι γρατζουνιές, το προϊόν πρέπει να αναρτάται προσεκτικά.

LV Lai novērstu skrāpējumu rašanos, iekariniet produktu uzmanīgi.

LT Gaminį reikia kabinti atsargiai, kad nesubraižytumėte.

PL Aby uniknąć zarysowań, produkt musi zostać ostrożnie zawieszony.

PT Para evitar a ocorrência de riscos, o produto deve ser pendurado cuidadosamente.

RO Pentru a evita zgârieturile, trebuie să fie acroșat cu precauție produsul.

SV Produkten måste hängas upp försiktigt för att undvika repor.

SK Aby nedošlo k poškrábaniu, výrobok je treba zavesiť opatrne.

SL Da bi se izognili praskam, je treba izdelek previdno namestiti.

TR Çizilmeleri önlemek için ürün dikkatlice asılmalıdır.

HU A karcolások elkerülése érdekében a terméket óvatosan kell beakasztani.

CS Z důvodu ochrany před poškrábáním je nutné zavěšovat výrobek opatrně.

IS Hengja verður vöruna varlega í til að forðast rispur.

HR Proizvod pažljivo postavite kako biste spriječili ogrebotine.

DE Bestimmungsgemäßer Gebrauch: Das Produkt ist zum Einhängen/zur Montage an ihre Vitra-Konfiguration konzipiert. Bei unsachgemäßer Verwendung besteht die Gefahr von Sach- und/oder Personenschäden. Entsorgen Sie Ihr Produkt gemäß den aktuellen Richtlinien Ihres Landes.

EN Proper use: The product has been designed for attaching to/mounting on your Vitra configuration. There is a danger of damage to property or personal injury if improperly used. Please dispose of your product in accordance with the currently applicable regulations in your country.

FR Utilisation conforme : Le produit est conçu pour accrocher à votre configuration Vitra. Il existe un risque de dommages matériels et de blessures en cas d'utilisation non conforme. Éliminez votre produit conformément aux directives en vigueur dans votre pays.

ES Uso previsto: El producto se ha diseñado para colgar/para el montaje en su configuración de Vitra. En caso de uso indebido existe peligro de daños personales o materiales. Deseche su producto conforme a la normativa vigente en su país.

NL Beoogd gebruik: Het product is ontworpen om te worden opgehangen/gemonteerd aan uw Vitra-configuratie. Onjuist gebruik kan leiden tot materiële schade en/of persoonlijk letsel. Voer uw product af volgens de actuele richtlijnen die in uw land van toepassing zijn.

IT Uso previsto: Il prodotto è progettato per essere appeso/montato sulla propria configurazione Vitra. In caso di impiego scorretto, sussiste il pericolo di danni materiali e/o lesioni personali. Smaltire il prodotto secondo le linee guida vigenti del rispettivo Paese.

NO Forskriftsmessig bruk: Produktet er beregnet festet/montert på div Vitra-konfigurasjon. Ved usakkyndig bruk er det fare for ting- og/eller personskader. Avfallshåndter produktet i samsvar med de gjeldende nasjonale bestemmelsene.

BG Употреба по предназначение: Продуктът е предназначен за закачане/монтаж на вашата конфигурация на Vitra. Употребата не по предназначение може да доведе до материални щети и/или телесни повреди. Изхвърлете продукта съгласно действащите разпоредби във вашата държава.

DA Korrekt anvendelse: Produktet er beregnet til ophængning/montering på din Vitra-konfiguration. Ved ukorrekt anvendelse er der fare for materielle skader og/eller personskader. Bortskaf produktet i henhold til de aktuelt gældende retningslinjer i dit land.

ET Sihtotstarbeline kasutamine: Toode on ette nähtud Vitra konfiguratsiooni kinnitamiseks/paigaldamiseks. Vale kasutamine võib põhjustada varalist kahju ja/või vigastusi. Käidelda oma toode vastavalt teie riigis kehtivatele eeskirjadele.

FI Tarkoituksenmukainen käyttö: Tuote on tarkoitettu Vitra-kokoonpanoon ripustettavaksi/asennettavaksi. Epäasianmukaisesta käytöstä voi syntyä esine- ja henkilövahinkoja. Hävitä tuote maassasi voimassa olevien määräysten mukaisesti.

EL Προβλεπόμενη χρήση: Το προϊόν έχει σχεδιαστεί για την ανάρτηση/τοποθέτηση στη δική σας εγκατάσταση Vitra. Σε περίπτωση ακατάλληλης χρήσης υπάρχει κίνδυνος πρόκλησης υλικών ζημιών ή τραυματισμών. Απορρίψτε το προϊόν σύμφωνα με τους ισχύοντες κανονισμούς της χώρας σας.

LV Paredzētais pielietojums: Produkts ir izstrādāts iekarīšanai/montāžai Vitra konfigurācijā. Noteikumiem neatbilstoša izmantošana rada mantiska kaitējuma un/vai miesas bojājumu gūšanas risku. Utilizējiet šo produktu saskaņā ar valstī spēkā esošajām vadlīnijām.

LT Naudojimas pagal paskirtį: Gaminys skirtas kabinti arba montuoti ant „Vitra“ konfigūracijos. Netinkamai naudojant gresia materialinės žalos ir (arba) kūno sužalojimų pavojus. Savo produktą šalinkite vadovaudamiesi šiuo metu Jūsų šalyje galiojančiomis direktyvomis.

PL Użytkowanie zgodnie z przeznaczeniem: Produkt jest przeznaczony do zawieszenia/montażu na konfiguracji Vitra. Nieprawidłowe zastosowanie grozi szkodami materialnymi oraz obrażeniami ciała. Produkt należy użytkować zgodnie z przepisami obowiązującymi aktualnie w danym kraju.

PT Utilização prevista: O produto foi concebido para ser pendurado/montado na sua configuração Vitra. O uso inadequado pode resultar em risco de danos materiais e/ou lesões. Elimine o seu produto de acordo com as diretrizes atuais do seu país.

RO Utilizarea conformă cu destinația: Produsul este conceput pentru acroșare/montajul la configurația Vitra. În caz de utilizare improprie există pericolul de pagube materiale și/sau vătămări de persoane. Eliminați ca deșeu produsul conform directivelor actuale din țara dumneavoastră.

SV Ändamålsenlig användning: Produkten är avsedd för upphängning/montering på din Vitra-konfiguration. Vid felaktig användning föreligger risk för sak- eller personskador. Avfallshantera produkten enligt det aktuella landets bestämmelser.

SK Zamýšľané použitie: Výrobok je určený na zavesenie/montáž na vašu konfiguráciu Vitra. Pri nesprávnom použití hrozí nebezpečenstvo materiálnych škôd a/alebo poranenia osôb. Produkt zlikvidujte v súlade s platnými predpismi Vašej krajiny.

SL Namenska uporaba: Izdelek je zasnovan za obešanje/montažo glede na vašo razporeditev. Pri nenamenski uporabi obstaja nevarnost materialne škode in/ali telesnih poškodb. Proizvod odstranite v skladu z trenutnimi smernicami vaše države.

TR Amacına uygun kullanım: Ürün, Vitra konfigürasyonuna asılmak/monte edilmek üzere tasarlanmıştır. Amacına aykırı şekilde kullanılması halinde maddi hasarlar ve/veya yaralanmalar meydana gelebilir. Ürününüzü ülkenizde geçerli güncel yönetmelikler uyanca bertaraf ediniz.

HU Rendeltetészerű használat: A termék a Vitra konfigurációba való beakasztásra vagy az ahhoz való rögzítésre készült. Nem rendeltetészerű használat esetén fennáll a személyi sérülések és/vagy anyagi károk veszélye. Országá hatályos irányelvei szerint ártalmatlanítsa termékét.

CS Použití k určenému účelu: Výrobek je určen k zavěšení/montáži na konfiguraci Vitra. Při nesprávném použití hrozí riziko hmotných škod a/nebo újmy na zdraví. Zlikvidujte výrobek podle aktuálních předpisů Vaší země.

IS Fyrirhuguð notkun: Varan er ætluð til að vera hengd / sett upp á Vitra-útfærsluna þína. Röng notkun getur leitt til skemmda á eignum og/eða líkamstjóns. Fargið vörinni í samræmi við gildandi reglur í hverju landi.

HR Namjenska uporaba: Proizvod je dizajniran za postavljanje/montažu na vašu Vitra konfiguraciju. U slučaju nenamjenske uporabe postoji opasnost od materijalne štete i/ili ozljeda ljudi. Proizvod odložite u otpad u skladu s aktualnim propisima svoje države.